

PRESS CLIPPING SHEET

PUBLICATION:	Al Borsa
DATE:	13-March-2016
COUNTRY:	Egypt
CIRCULATION:	120,000
TITLE:	IEA: Return of Iranian petroleum to the market weaker than expected
PAGE:	Back Page
ARTICLE TYPE:	TOTAL News
REPORTER:	Yehia Al Sharawy

PRESS CLIPPING SHEET

وكالة الطاقة الدولية: عودة البترول الإيراني للسوق أضعف من التوقعات

قالت وكالة الطاقة الدولية في تقريرها الشهري أمس الجمعة إن عودة إيران إلى سوق الطاقة الدولي كانت أقل قوة مما تمناه الإيرانيون.

أضافت أن التقدم المحرز في زيادة مبيعات البترول الخام تباطأ إلى حد ما جراء حذر البنوك وشركات النقل البحري من القيام بأعمال تجارية مع إيران.

وأشارت وكالة الطاقة الدولية - حسبما ورد في تقرير لوكالة أنباء بلومبرج - إلى أن الزيادة في الصادرات البترولية الإيرانية بعد رفع العقوبات كانت «أكثر تواضعاً» مما كان متوقفاً، مشيرة إلى أن طهران رفعت إنتاجها بحوالي 300 ألف برميل يومياً العام الجاري ليصل الانتاج إلى أعلى مستوياته في أربع سنوات إلى 3.2 مليون يومياً في فبراير الماضي، وهذا أقل من الزيادة التي كانت قد أعلنت إيران عنها سابقاً وهي 400 ألف برميل يومياً، وإيران لا تزال، حتى بعد أن تم رفع العقوبات، تواجه عقبات لبيع البترول إلى أوروبا، أحد أسواق التصدير الرئيسية قبل فرض العقوبات التجارية في عام 2012.

وأوضحت الوكالة أن صادرات البترول الخام الإيرانية شهدت ارتفاعاً في فبراير الماضي ووصلت إلى 1.4 مليون برميل يومياً، مقارنة بنحو 1.15 مليون برميل قبل تخفيف العقوبات، وأضافت أن البيانات الأولية تشير إلى أن شحنات مارس ستلقى زيادة إضافية بنحو 150 ألف برميل يومياً، وكانت إيران تصدر نحو 2.2 مليون برميل يومياً قبل فرض عقوبات إضافية في عام 2012، وكان نصيب الدول الأوروبية منها حوالي 600 ألف برميل يومياً.

وقالت وكالة «بلومبرج» إن إيران تمكنت من بيع بعض شحنات البترول الخام إلى أوروبا في فبراير الماضي، وأضافت حوالي 140 ألف برميل يومياً على التوقعات السابقة بمقدار 600 ألف برميل، وقامت شركات تكرير مثل «توتال إس آيه» الفرنسية، وشركة «اسبانيولا دي بترولويس» الإسبانية وشركة «لوك أويل» الروسية بشراء البترول الخام من إيران، ووصلت أول ناقلة للبترول الخام الإيراني منذ عام 2012 أوروبا في وقت سابق من الأسبوع الماضي.

ورفع المشترون الآسيويون، الذين كان بعضهم قادراً على شراء البترول الخام الإيراني خلال فترة العقوبات، من حجم مشترياتهم للبترول الإيراني، وفقاً للتقرير، واستوردت كوريا الجنوبية حوالي 200 ألف برميل يومياً العام الجاري حتى الآن، وهو ضعف مستوى الاستيراد العام الماضي خلال الفترة ذاتها.

يحيى الشعراوي